

MISA YA BIKIRA MARIA MKINGIWA

Na: Joseph Makoye

Umenakiliwa na Respiqui M. Thadeo

0713/0752/0784/0622/0735 519951

KYRIE (BWANA UTUHURUMIE)

Bwa na u tu hu ru mi e Bwa na u tu hu ru mi e
 Bwa na u tu hu ru mi e utuhuru mi e u tu hu ru mi e
 Bwa na u tu hu ru mi e utuhuru mi e Bwa na u tu hu ru mi e utuhuru mi e
 Bwa na u tu hu ru mi e utuhuru mi e Bwa na u tu hu ru mi e, utuhuru mi e

5 Bwa na u tu hu ru mi e. Kristo u tuhuru
 Bwa na u tu hu ru mi e. Kri sto utuhuru mi e
 Bwa na u tu hu ru mi e. Kri sto u tu huru mi e, u tuhuru
 Bwa na u tu hu ru mi e Kristo u tuhuru

9 mi e Kri sto u tu huru mi e. Bwa na u tu hru
 utuhuru mi e kri sto u tu huru mi e. Bwa na u tu hru
 mi e utuhuru mi e Kri sto u tu huru mi e Bwa na u tu hru
 mi e utuhuru mi e Kri sto u tu huru mi e Bwa na u tu hru

13 mi e Bwa na utuhuru mi e Bwa na u tu hru
 mi e utuhuru mi e utuhuru mi e Bwa na u tu hru
 mi e utuhuru mi e Bwa na u tu hru mi e utuhuru mi e Bwa na u tu hru
 rni e utuhuru mi e Bwa na u tu hru mi e utuhuru mi e Bwa na u tu hru

17 mi e. Bwa na u tu hu ru mi e Bwa na u tu hu ru
 mi e Bwa na u tu hu ru mi e u tu hu ru mi e u tu hu ru
 Bwa na u tu hu ru mi e u tu hu ru mi e Bwa na u tu hu ru
 mi e Bwa na u tu hu ru mi e u tu hu ru mi e Bwa na u tu hu ru

21 mi e utuhuru mi e utuhurumi e Bwa na u tuhu ru
 mi e utuhuru mi e utuhurumi e Bwa na Bwa na
 mie utuhurumi e Bwa na utuhuru mi e utuhurumi e Bwa na u tuhu ru
 mie utuhurumi e Bwa na utuhuru mi e utuhurumi e Bwa na u tuhu ru

25 mi e u tuhu ru mi e Bwa na Bwa na
 mi e u tuhu ru mi e Bwa na Bwa na
 mi e u tuhu ru mi e Bwa na Bwa na
 mi e u tuhu ru mi e Bwa na Bwa na

28 Bwa na Bwa na Bwa na u tuhu ru mi e.
 Bwa na Bwa na Bwa na u tuhu ru mi e.
 Bwa na Bwa na Bwa na u tuhu ru mi e.
 Bwa na Bwa na Bwa na u tuhu ru mi e

GLORIA (UTUKUFU)

3

31

U tu ku fu kwa Mu ngu ju u mbi_ ngu ni ju u mbi_ ngu ni
 U tu ku fu kwa Mu ngu ju u mbi_ ngu ni
 U tu ku fu kwa Mu ngu ju u mbi_ ngu ni

U tu ku fu kwa Mu ngu ju u mbi_ ngu ni

35 na a mani du ni a ni na a mani du ni a ni na a mani du ni a ni kwa
 na a mani du ni a ni na a mani du ni a ni na a mani du ni a ni kwa wa tu
 na a mani du ni a ni na a mani du ni a ni na a mani du ni a ni kwa
 na a mani du ni a ni a ma ni du ni a ni a ma ni du ni a ni kwa

na a mani du ni a ni a ma ni du ni a ni a ma ni du ni a ni kwa

39 wat u a li o wa ri dhi a. Tu na ku si fu tu na ku he shi mu tu na ku a
 a li o wa ri dhi a. Tu na ku si fu tu na ku he shi mu tu na ku a
 wat u a li o wa ri dhi a. Tu na ku si fu tu na ku he shi mu tu na ku a
 wat u a li o wa ri dhi a. Tu na ku si fu tu na ku he shi mu tu na ku a

wat u a li o wa ri dhi a. Tu na ku si fu tu na ku he shi mu tu na ku a

43 bu du tu na ku tu ku za tunakushu ku_rukwaa ji li ya utukufu wa ko mku u.
 bu du tu na ku tu ku za tunakushu ku rukwaa ji li ya utukufu wa ko mku u.
 bu du tu na ku tu ku za tunakushu ku rukwaa ji li ya utukufu wa ko mku u.
 bu du tu na ku tu ku za tunakushu ku rukwaa ji li ya utukufu wa ko mku u.

bu du tu na ku tu ku za tunakushu ku rukwaa ji li ya utukufu wa ko mku u.

48

Ee Bwa na Mu ngu mfa lme wa mbi
 Ee Bwa na Mu ngu Ee Bwa na Mu ngu mfa lme wa mbi
 Ee Bwa na Mu ngu, Ee Bwa na Mu ngu mfa lme wa mbi
 Ee Bwana Mu ngu, Ee Bwana Mu ngu mfa lme wa mbi

51

ngu ni Mu ngu Ba ba Mwe nye zi. Ee Bwa na Ye su Kri sto
 ngu ni Mu Ba ba Mwe nye zi
 ngu ni Mu ngu Ba ba Mwe nye zi
 ngu ni Mu ngu Ba ba Mwe nye zi.

54

Mwana wa pe ke e Ee Bwa na Ye su Kri sto Mwana wa pe ke e,
 Mwana wa pe ke e Yesu Kri sto Mwana wa pe ke e
 Mwana wa pe ke e Mwana wa wa pe ke e
 Mwana wa pe ke e Yesu Kri sto Mwana wa pe ke e.

57

Ee Bwa na Mu ngu Mwa na ko ndo o wa Mu ngu
 Ee Bwa na Mu ngu Mwa na ko ndo o wa
 Ee Bwa na Mu ngu Mwa
 Ee Bwa na

59 Mwa na ko ndo o wa Mu ngu Mwa na wa Ba ba Mwe nye ku
 Mu ngu Mwa na wa Ba ba. Mwe nye ku o
 na ko ndo o wa Mu ngu Mwa na wa Ba ba, Mwe nye ku
 Mu ngu Mwa na ko ndo wa Mu ngu Mwa na wa Ba ba mwe nye ku

63 o ndo a dha mbi za u li mwe ngu
 ndo a dha mbi dha mbi za u li mwe ngu dha mbi za u li mwe ngu
 o ndo a dha mbi dha mbi za u li mwe ngu dha mbi za u li mwe ngu

66 u tu hu ru mi e. Mwe nye ku o ndo a dha mbi za u li
 u tu hu ru mi e. Mwe nye ku o ndo a dha mbi za u li
 u tu hu ru mi e. Mwe nye ku o ndo a dha mbi za u li mwe ngu,
 u tu hu ru mi e. Mwe nye ku o ndo a dha mbi za u li mwe ngu

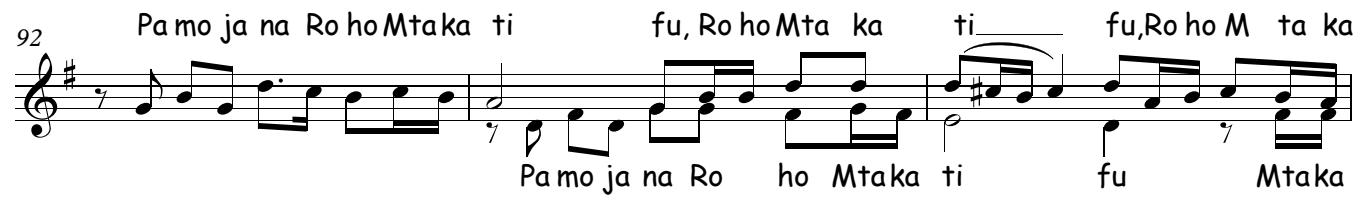
71 mwe ngu po ke a po ke a po ke a o mbi
 mwe ngu po ke a po ke a po ke a po ke a o mbi
 dha mbi za u li mwe ngu, po ke a po ke a po ke a o mbi
 dha mbiza u li mwe ngu po ke a po ke a po ke a po ke a o mbi

75 le tu po ke a po ke a po ke a o mbi le tu.
 le tu po ke a po ke a po ke a o mbi le tu.
 le tu po ke a po ke a po ke a o mbi le tu.
 le tu po ke a o mbi le tu.

80 Mwe nye ku ke ti ku u me kwa Ba ba u tu hu ru mi e.
 Mwe nye ku keti ku u me kwa Ba ba u tu hu ru mi e.
 Mwe nye ku keti ku u me kwa Ba ba u tu hu ru mi e.
 Mwe nye ku keti ku u me kwa Ba ba u tu hu ru mi e.

86 Kwa ku wa pe ke ya ko
 ndiwe u li ye Mtaka ti fu
 ndiwe u li ye Mtata ka ti
 ndiwe u li ye Mtaka ti fu

88 pe ke ya ko Bwa na pe ke ya ko u li ye ju u ka bi sa Ye su Kri sto.
 pe ke ya ko Bwa na pe ke ya ko u li ye ju u ka bi sa Ye su Kri sto.
 pe ke ya ko pe ke ya ko Bwa na u li ye ju u ka bi sa Ye su Kri sto.
 pe ke ya ko pe ke ya ko Bwa na u li ye ju u ka bi sa Ye su Kri sto.

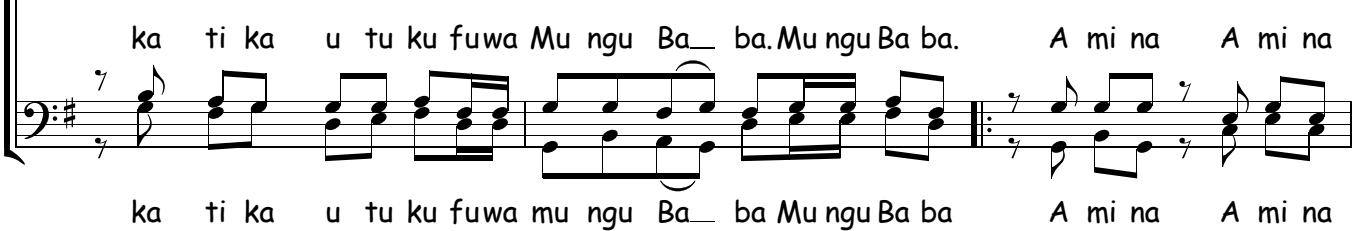
92 Pa mo ja na Ro ho Mtaka ti fu, Ro ho Mtaka ti fu, Ro ho Mtaka


95 ti fu Mtaka ti fu Ro ho Mtaka ti fu Ro ho


Pa mo ja na Ro ho Mtaka ti tu Ro ho Mtaka


97 Mta ka ti fu ka ti ka u tu ku fu


99 ka ti ka u tu ku fu wa Mu ngu Ba ba. A mi na,


ka ti ka u tu ku fuwa Mu ngu Ba ba. Mu ngu Ba ba. A mi na A mi na


102 A mi na A mi na. A mi na A mi na, A mi na.
 A mi na A mi na A mi na A mi na, A mi na.
 A mi na A mi na A mi na A mi na, A mi na.

SANCTUS (MTAKATIFU)

105 Mta ka ti fu Mta ka ti fu Mta ka ti fu Bwa na Mu ngu wa ma je shi.
 Mta ka ti fu Mta ka ti fu Mta ka ti fu Bwa na Mu ngu wa ma je shi.
 Mta ka ti fu Mta ka ti fu Mta ka tifu Mtakatifu Bwa na Mu ngu wa ma je shi.
 Mta ka ti fu Mta ka ti fu Mta ka tifu Mtakatifu Bwa na Mu ngu wa ma je shi

109 Mbi ngu na du ni a zi me ja a zi me ja a u tu kufu wa ko.
 Mbi ngu na du ni a zi me ja a zi me ja a zi me ja a u tu ku fu wa ko.
 Mbi ngu na du ni a zi me ja a zi me ja a zi me ja a u tu ku fu wa ko.
 Mbi ngu na du ni a zi me ja a zi me ja a zi me ja a u tu ku fu wa ko

113 Ho sa na Ho sa na Ho sa na Ho sa na
 Ho sa na Ho sa na Ho sa na Ho sa na Ho sa na Ho sa na
 Ho sa na ho sa na Ho sa na Ho sa na Ho sa na Ho sa na

116

1. ju u mbi ngu ni; 2. ju u mbi ngu ni.
ju u mbi ngu ni; ju u mbi ngu ni mbi ngu ni.
ju u mbi ngu ni; ju u mbi ngu ni mbi ngu ni
ju u mbi ngu ni; ju u mbi ngu ni.

FINE

119

Mba ri ki wa a ja ye
Mba ri ki wwa Mba ri ki wa Mba ri
Mba ri ki wa Mba ri ki wa Mba ri ki wa a
Mba ri ki wa Mba ri ki wa Mba ri

121

kwa ji na la Bwa na Mba ri ki wa
ki wa a ja ye kwa ji na la Bwa na
ja ye Mba ri ki wa Mba ri ki wa a ja ye kwa ji na
ki wa Mba ri ki wa Mba ri ki wa a ja ye

123

a ja ye kwa ji na la Bwa na.
a ja ye kwa ji na la Bwa na
la Bwa na a ja ye kwa ji na la Bwa na
a ja ye a ja ye kwa ji na la Bwa na

Dal.

AGNUS DEI (MWANAKONDOW)

125 Mwa na ko ndo o Mwa na ko ndo o wa Mu ngu u o ndo a ye


Mwa na ko ndo o Mwa na ko ndo o wa Mu ngu u o ndo a ye
Mwa na ko ndo o Mwa na ko ndo o wa Mu ngu u o ndo a ye

Mwa na ko ndo o Mwa na ko ndo o wa Mu ngu u o ndo a ye

128 dha mbi za u li mwe ngu u tu hu ru mi e utu hu ru mi e; Mwa na ko ndo o


dha mbi za u li mwe ngu u tu hu ru mi e utu hu ru mi e; Mwa na ko ndo o
dha mbi za u li mwe ngu u tu hu ru mi e utu hu ru mi e; Mwa na ko ndo o

dha mbi za u li mwe ngu u tu hu ru mi e utu hu ru mi e; Mwa na ko ndo o

132 Mwa na ko ndo o wa Mu ngu u o ndo a ye dha mbi za u li mwe ngu u tu ja li e a


Mwa na ko ndo o wa Mu ngu u o ndo a ye dha mbi za u li mwe ngu u tu ja
Mwa na ko ndo o wa Mu ngu u o ndo a ye dha mbi za u li mwe ngu u tu ja

Mwa na ko ndo o wa Mu ngu u o ndo a ye dha mbi za u li mwe ngu u tu ja

136 ma ni a ma ni u tu ja li e


li e a ma ni u tu ja li e a ma ni u tu ja

li e a ma ni u tu ja li e a ma ni u tu ja

li e a ma ni u tu ja li e a ma ni u tu ja

138 u tu ja li e u tu ja li e a ma ni.
 li e u tu ja li e u tu ja li e a ma ni.
 li e u tu ja li e u tu ja li e a ma ni.
 li e u tu ja li e u tu ja li e a ma ni.

N.B

*Nianze kwa kuomba radhi kwa watumiaji watakao tumia nakala hii kuna
 tofauti na nakala halisi ya mtunzi, na kwa
 bahati mbaya sana sikupata idhini ya mtunzi kubadili maneno kwenye hii
 misa na badala yake nilimeweka na maneno kama yalivyoandikwa kwenye
 Misale ya Kirumi ili ipate kuendelea kutumika kwa ambaye atahitaji
 kuitumia. Nashukuru kwa kunielewa*